

ЗМІСТ

УКРАЇНСЬКА МОВА

Дзира І. Я.

МОВНІ КЛІШЕ В «ПАКТАХ ТА КОНСТИТУЦІЯХ ЗАКОНІВ
І ВОЛЬНОСТЕЙ ВІЙСЬКА ЗАПОРОЗЬКОГО» 1710 РОКУ..... 1

Дзюбак Н. М., Морараш Г. В., Сидоренко Л. М.

ФОРМУВАННЯ УКРАЇНСЬКОЇ ДІЛОВОЇ МОВИ В КОНТЕКСТІ
НАЦІОНАЛЬНОЇ ІДЕНТИЧНОСТІ..... 6

Колоіз Ж. В.

ЗЕВГМА ЯК ЛІНГВІСТИЧНИЙ ФЕНОМЕН.....15

Кондратенко Н. В.

ЕТНОНІМИ ЯК МАРКЕРИ НЕГАТИВНО ОЦІННОЇ ІНФОРМАЦІЇ
В СЕМАНТИКО-ТЕКСТУАЛЬНІЙ ЛІНГВІСТИЧНІЙ ЕКСПЕРТИЗІ..... 21

Коць Т. А.

СУЧАСНИЙ УКРАЇНСЬКИЙ НАУКОВИЙ ТЕКСТ У ВИМІРІ ДИНАМІЧНОЇ
СТАБІЛЬНОСТІ ЛІТЕРАТУРНОЇ НОРМИ..... 26

Кухарук Х. В.

ЛІНГВОСТИЛІСТИЧНІ ЗАСОБИ ЕКСПЛІКАЦІЇ СУЇЦИДУ І ВБИВСТВА В РОМАНІ
ОЛЕСЯ УЛЬЯНЕНКА «ЖІНКА ЙОГО МРІЇ».....32

Павлова Л. В., Полякова Т. Л., Самаріна В. В.

УКРАЇНСЬКОМОВНА СОЦІАЛЬНА РЕКЛАМА В УМОВАХ ВОЄННОГО СТАНУ:
ЛІНГВОАКСІОЛОГІЧНИЙ АСПЕКТ..... 39

Пахненко І. І., Телєтова С. Г.

ПРАГМАТИЧНИЙ ПОТЕНЦІАЛ МОВНОЇ ГРИ В ЕРГОНІМАХ.....46

Похилюк О. М., Касіяненко О. М.

РЕПРЕЗЕНТАЦІЯ ОДНОСКЛАДНИХ РЕЧЕНЬ В ПОЕТИЧНОМУ ДИСКУРСІ
МИХАЙЛА КАМЕНЮКА.....52

Русаченко Н. П.

ТИПОЛОГІЯ МОВНИХ ПОМИЛОК У ТЕКСТАХ ЗОВНІШНЬОЇ РЕКЛАМИ КИСВА.....60

Середницька А. Я.

ЗІСТАВЛЕННЯ АНГЛІЙСЬКИХ ТА УКРАЇНСЬКИХ ЗООМЕТАФОР
ЯК ДЕМОНСТРАЦІЯ НАЦІОНАЛЬНО-КУЛЬТУРНИХ ОСОБЛИВОСТЕЙ
МЕТАФОРИЧНОЇ КОНЦЕПТУАЛІЗАЦІЇ СВІТУ67

Сковронська І. Ю.

ЮРИДИЧНА КОМУНІКАЦІЯ: СТРУКТУРА І ЗАСОБИ..... 74

СЛОВ'ЯНСЬКІ МОВИ

Масло О. В., Волкова І. В., Кондратенко Л. О.

ХУДОЖНЬО-ОБРАЗНА ПАРАДИГМА ФЛороНОМЕНІВ
У ТЕКСТАХ УКРАЇНСЬКИХ ТА ПОЛЬСЬКИХ НАРОДНИХ ПІСЕНЬ..... 80

РОМАНСЬКІ ТА ГЕРМАНСЬКІ МОВИ

Aliyeva V. S.

THE EVOLVING ROLE OF ACADEMIC ENGLISH IN HIGHER EDUCATION:
CHALLENGES AND PECULIARITIES..... 89

Бондарчук Н. І., Гдуля В. В.

СПОЛУЧУВАНІСТЬ СЛІВ НА ПОЗНАЧЕННЯ ПОГОДИ
В АНГЛІЙСЬКІЙ МОВІ (НА МАТЕРІАЛІ “BRITISH NATIONAL CORPUS”)..... 95

Бугрій Н. Р.

СУЧАСНА ВОЄННА МЕТАФОРА В ПОЛІТИЧНОМУ АНГЛО-УКРАЇНСЬКОМУ
ДИСКУРСІ: СПРОБА ПРАГМАЛІНГВІСТИЧНОГО АНАЛІЗУ.....101

Варлакова А. В.

ПРОСОДИЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ АНГЛІЙСЬКОГО МОВЛЕННЯ УКРАЇНСЬКИХ
СТУДЕНТІВ ТЕХНІЧНИХ СПЕЦІАЛЬНОСТЕЙ.....106

Нрыbinyk Yu. I., Halai T. M.

WORD-FORMATION AND STRUCTURAL FEATURES OF TERMINOLOGICAL UNITS
IN THE ENGLISH GEODETIC TERMINOLOGICAL SYSTEM.....112

Дружбяк С. В., Рій А. В.

МЕТАФОРИЗАЦІЯ КОНЦЕПТУ ZEIT (ЧАС) У РОМАНІ ГЕРМАНА ГЕССЕ
«ГРА В БІСЕР»117

Ісакова Є. П.

ВІДТВОРЕННЯ СТРУКТУРНО-СЕМАНТИЧНИХ ОСОБЛИВОСТЕЙ
ФІНАНСОВО-РИНКОВИХ ТЕРМІНІВ У МОВІ ПЕРЕКЛАДУ.....122

Колісник В. Ю., Литвиненко В. Ю.

ОСОБЛИВОСТІ ДІАЛОГІЧНОГО МОВЛЕННЯ В РОМАНІ ДЖЕЙН ОСТІН
«ГОРДІСТЬ ТА УПЕРЕДЖЕННЯ».....127

Корнєлаєва Є. В.

ФУНКЦІОНУВАННЯ АНГЛОМОВНИХ НЕОЛОГІЗМІВ У СФЕРІ БІЗНЕСУ
(НА МАТЕРІАЛІ АНГЛОМОВНОГО ОНЛАЙН ЖУРНАЛУ “THE ECONOMIST”).....133

Котвицька В. А., Лазєбна О. А., Лазєбний В. М.

ЩОДО СТРУКТУРИ ТЕРМІНІВ ГАЛУЗІ ЕЛЕКТРОНІКИ
ТА ЕЛЕКТРОННИХ КОМУНІКАЦІЙ.....138

Кульчицький В. І., Стрільчук А. І.

СЛОВОСКЛАДАННЯ ЯК ВАЖЛИВИЙ СПОСІБ ПОПОВНЕННЯ СЛОВНИКА
ШВЕДСЬКОЇ МОВИ143

Лисенко Н. Є.

ЕВФЕМІЯ ЯК ЧИННИК СВІТОТВОРЕННЯ У ФРАНЦУЗЬКІЙ ПОСТМОДЕРНІЙ
МАЛІЙ ПРОЗІ (НА МАТЕРІАЛІ ОПОВІДАНЬ БЕРНАРА ВЕРБЕРА).....148

Міщенко Т. В., Петренко О. А.

АНГЛОМОВНА ІНТЕРНЕТ-КОМУНІКАЦІЯ ВОЛОДИМИРА ЗЕЛЕНСЬКОГО
НА ПЛАТФОРМІ TWITTER: ДИСКУРСИВНИЙ АСПЕКТ.....155

Nikonova V. H.

METAPHORICAL REALIZATION OF THE CONCEPT
OF *WAR* IN ENGLISH MEDIA TEXTS.....161

Прохоров М. Г.

АНГЛІЙСЬКОМОВНІ ЕПОНІМІЧНІ ТЕРМІНИ СФЕРИ АЛЬПІНІЗМУ
ТА СПОСОБИ ЇХ ПЕРЕКЛАДУ УКРАЇНСЬКОЮ МОВОЮ.....167

Романова Н. В. СИМПАТІЯ НА ТЛІ НІМЕЦЬКОЇ ЛЕКСИКОГРАФІЇ.....	172
Соколова О. В. ПРАГМАСТИЛІСТИЧНІ ОСОБЛИВОСТІ ДИСКУРСУ ОФІЦІЙНИХ ПРОМОВ: ДО ПИТАННЯ ПРО МЕТОДОЛОГІЮ ДОСЛІДЖЕННЯ.....	177
Talibova S. A. THE EVOLUTION OF SEMANTIC DEVELOPMENT IN WORD CREATION (DURING THE INDEPENDENCE ERA).....	184
Томчаковський О. Г. ПІДХОДИ ДО ВИВЧЕННЯ ПОЛІКОДОВИХ ТЕКСТІВ	190
Ускова Т. О., Карабітська Н. О., Ель Кассем О. В. ПОЛІТИЧНІ ВИСТУПИ: МОВНІ ОСОБЛИВОСТІ ПРОМОВ КІРА СТАРМЕРА ТА РІШІ СУНАКА.....	196
Шерстюк О. І. СЕМАНТИЧНІ ОСОБЛИВОСТІ АНГЛІЙСЬКИХ МОРСЬКИХ ІДІОМ	203
ТЮРКСЬКІ МОВИ	
Челік К. С. ЕКСТРАКЦІЯ СТІЙКИХ СЛОВЕСНИХ КОМПЛЕКСІВ З ТЕКСТІВ СУЧАСНОГО ТУРЕЦЬКО-УКРАЇНСЬКОГО ДИПЛОМАТИЧНОГО ДИСКУРСУ.....	209
ЗАГАЛЬНЕ МОВОЗНАВСТВО	
Максимова А. Я. ПОРІВНЯЛЬНИЙ АНАЛІЗ АМЕРИКАНСЬКИХ ФРАЗЕОЛОГІЗМІВ.....	220
ПЕРЕКЛАДОЗНАВСТВО	
Грабар О. В., Чіжова Н. В., Петренко М. В. ЛЕКСИКО-СТИЛІСТИЧНІ ОСОБЛИВОСТІ ПЕРЕКЛАДУ ПОЕЗІЇ З АНГЛІЙСЬКОЇ МОВИ НА УКРАЇНСЬКУ.....	225
Karachova D. V., Myroshnychenko V. M., Pilhui N. M. USE OF MULTIMEDIA TECHNOLOGIES IN TRANSLATION CLASSES IN HIGHER EDUCATION INSTITUTIONS.....	231
Миргород В. О. ОСОБЛИВОСТІ ВІДТВОРЕННЯ ДІАЛЕКТНОГО МОВЛЕННЯ (НА ПРИКЛАДІ РОМАНУ К. СТОКЕТТ «ПРИСЛУГА» ТА ЙОГО ПЕРЕКЛАДУ УКРАЇНСЬКОЮ МОВОЮ).....	236
Мосієвич Л. В. ЛІНГВАЛЬНІ ОСОБЛИВОСТІ АНГЛОМОВНИХ ТЕРМІНІВ КІБЕРБЕЗПЕКИ ТА ЇХ ПЕРЕКЛАД УКРАЇНСЬКОЮ МОВОЮ.....	242
Панченко О. І. ВИКОРИСТАННЯ МОДУЛЯЦІЇ У ПЕРЕКЛАДІ ХУДОЖНЬОГО ТЕКСТУ (НА МАТЕРІАЛІ ОПОВІДАННЯ А. КОНАН ДОЙЛЯ «СКАНДАЛ У БОГЕМІЇ»).....	248
Сеітяг'яєва Т. Р. ОСОБЛИВОСТІ ХУДОЖНЬОГО ПЕРЕКЛАДУ ТВОРІВ З КРИМСЬКОТАТАРСЬКОЇ МОВИ НА УКРАЇНСЬКУ.....	254
ВІДОМОСТІ ПРО АВТОРІВ.....	259